



REPUBLIQUE DE GUINEE

Travail - Justice - Solidarité

Conakry, le 11 FEV. 2009

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

MINISTRE DES MINES
DE L'ENERGIE ET DE L'HYDRAULIQUE

CABINET DU MINISTRE

N° 0095
N°/MMEH/CAB/CEF/2009/FS

Objet : Urgence signalée

Le Ministre

LETTRE CIRCULAIRE AUX :

- Préfets,
- Sous-Préfets,
- Présidents de CRD
de Kérouané et Beyla

Messieurs,

J'ai l'honneur de porter à votre connaissance que les Sociétés RIO TINTO et BSGR sont détentrices d'actes officiels les autorisant à mener des activités de recherche de minéralisations ferrières, respectivement sur les moitiés Sud et Nord de la chaîne du Simandou relevant de vos territoires géographiques.

Il reste entendu que pour la réalisation de leurs travaux d'exploration, chaque Société concernée a des obligations par rapport à ses zones d'évolution, notamment le paiement de taxes superficielles destinées à l'ensemble des structures (Préfecture - Sous-préfectures, CRD et Districts) touchées par le permis ; en contrepartie, ces actes confèrent à leurs titulaires des droits reconnus et garantis par l'Administration à tous les niveaux.

A ce titre, je vous demande de bien vouloir laisser ces deux Sociétés, et toutes les autres qui sont à jour, évoluer librement sur leurs domaines respectifs, en leur apportant, au besoin, toute l'aide et l'assistance qu'il faut pour leur permettre de réaliser leurs programmes de travaux conformément à la réglementation minière en vigueur.

Vous voudrez bien prendre en conséquence toutes les dispositions nécessaires pour qu'aucune entrave ne soit dressée pour empêcher la marche normale d'aucun de ces projets sur le terrain.

En vous souhaitant bonne réception de la présente, veuillez agréer, Messieurs, l'expression de ma franche collaboration.

Vu et Accord



Mahmoud THIAM

BP : 295 - Tél: (224) 45.45.26 - Fax (224) 45.45.13 - Immeuble GFAB - CBG - Bvd du Commerce - Conakry





REPUBLIC OF GUINEA
Work – Justice – Solidarity

Conakry, on 11 FEB 2009

PRESIDENCY OF THE REPUBLIC

MINISTRY OF MINES,
ENERGY AND HYDRAULICS

THE MINISTER'S OFFICE

N° 0095/MMEH/CAB/CEF/2009/FS

The Minister

CIRCULAR LETTER TO:

- Prefects
- Sub-Prefects
- Presidents of Rural Development
Communities [CRD]
of Kérouané and Beyla

Subject: Notified emergency

Dear Sirs,

I am writing to inform you that RIO TINTO and BSGR hold official documents authorising them to conduct iron mineralisation exploration activities, respectively on the South and North halves of the Simandou range falling within your geographic territories.

It is understood that for the implementation of their exploration works each Company in question has obligations in relation to its areas of development, notably the payment of land taxes destined for all structures (Prefecture, Sub-Prefectures, CRD and Districts) affected by the permit; in return, these documents confer on their holders rights that are recognised and guaranteed by the Administration at all levels.

In this way, I ask you to please leave these two Companies, and all others that replace them, to develop freely over their respective areas, while offering them, if necessary, all the help and assistance they may need to enable them to implement their programmes of works in compliance with the mining legislation in force.

Consequently please take all necessary steps to ensure there is no obstacle to prevent the normal progress of these projects on the ground.

Yours faithfully,

Read and Agreed
[signature]
President of the CNDD
President of the Republic

[Stamp: Ministry of Mines and
Energy – RG – The Minister]
[Stamp: RG – CNDD –
NATIONAL COUNCIL FOR
DEMOCRACY AND
DEVELOPMENT – THE
PRESIDENT]

[signature]

Mahmoud THIAM